

Voiture de tourisme      P A N T H E R      J 72 4,2      CH 0623 01

MOYENS D'IDENTIFICATION "J 72 4,2" sur plaquette du constructeur, à gauche sur le tablier sous le capot  
 "W" ou "P" ou "S" devant No du châssis. - "L" (direction à gauche)  
 "R" (direction à droite) après No du châssis

Numéro du châssis frappé à gauche, à l'avant sur longeron  
 Signe d'identification du moteur frappé "7L" à gauche à l'arrière sur la culasse  
 Constructeur PANTHER WEST WINDS Ltd, Weybridge (GB)/Importateur: W.H. PELBER, Morges

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement arrière  
 Direction gauche ou droite Assistance -  
 Frein de service hydr. 2-circ. à disques, assisté par dépression\*)  
 Frein auxiliaire méc. à disques Ralentisseur -  
 Frein stationn. sur roues AR Frein pr. rem. -  
 Transmission méc. toute synchronisée Nombre vit. 4 + OD  
 Blocage differ. automat. Crochet rem. - Vitesse max. 180 km/h

MOTEUR Genre en ligne Temps 4  
 Marque JAGUAR Carbur. B  
 Type 7 L  
 Position avant Nombre cyl. 6  
 Alésage 92,07 Course 106  
 Cylindr. 4232 cm<sup>3</sup> CV-impot 21,55  
 CV-puiss. 172 (DIN) à 4500 t/m  
 Refroidissement eau  
 Bruit 78\*\* dB (A) à 3375 (3/4) 1/m  
 Amortissement bruit 1/610x160x90  
 CO: 2,5 % à 750 t/min

CARROSSERIE Forme ouverte Nombre portes 2  
 Toit ouvert \_\_\_\_\_  
 Nombre de places : Total 2 ; AV 2 ; milieu \_\_\_\_\_ ; AR \_\_\_\_\_ ; Places debout \_\_\_\_\_

DIMENSIONS Voie AV 1345 AR 1375  
 Diam. braquage G 15,20 DR 12,20  
 Empattement 2770 / / / /  
 Dimensions ext.      Dimensions int.  
 Longueur 4115 \_\_\_\_\_  
 Largeur 1700 \_\_\_\_\_  
 Hauteur 1300 \_\_\_\_\_  
 Porte à faux AV 505 \_\_\_\_\_  
 AR 840 \_\_\_\_\_  
 lat \_\_\_\_\_

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>560</u>	_____	<u>650</u>	<u>1210</u>
Charge util.	<u>35</u>	_____	<u>105</u>	<u>140</u>
Total	<u>595</u>	_____	<u>755</u>	<u>1350</u>
Garantie fabr.	<u>670</u>	_____	<u>820</u>	<u>1490</u>
Dimens. pneus	<u>ER 70 VR 15</u>		_____	_____
Charge p. essieu	<u>1160</u>	<u>(2,1)</u>	<u>1160</u>	<u>(2,1)</u>
de l'ensemble				
Poids maxi remorquable	_____		_____	_____ kg

## EQUIPEMENT

Equipelement électrique 12 v

Feux de route 2/CR (E) Avertisseur optique oui  
 Feux de croisement 2/CR (E) Feux de position A (E)  
 Feux de route compl.: 2/CR (E) interrupteur séparé  
 Avertisseur LUCAS 7H 69151 96 (dB/A)  
 Essuie-glace 3/électriques Lave-glace oui  
 Feux arrières R-S1 (E) Catadioptrés I (E)  
 Feux stop R-S1 (E) Feux de recul 2/séparés  
 Eclair. plaque contr 1/à gauche §) Plaque unique §)  
 Rétroviseur 1/intér.+1/à gauche Indic. vitesse km/h+CT  
 Indic. direction clign. schéma II  
 AV 1 (E) latér. \_\_\_\_\_ AR 2a (E)  
 Avert. clign. oui / Antivol: blocage de la direction  
 Mesure des gaz: ECE 15 / vignette près plaquette du  
 Déparasitage : D constructeur

## INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Voiture de tourisme  
 Marque & type PANTHER J 72 4,2  
 Homologation n° CH 0623 01  
 Forme de la carr. ouverte  
 Places ass. : Total 2 ( \_\_\_\_\_ avant)  
 Poids à vide 1210 Carburant B  
 CV 21,55  
 Charge utile - Cylindrée 4232 cm<sup>3</sup>  
 Poids total 1490 Poids de l'ensemble -

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc.homologué = W042L

- \*) Contrôle 2 circ.: avec magno-contact pour différence de pression entre les circuits; lampe-témoin séparée.
- \*\*) Insonorisation : l'intérieur du capot est enduit de matière insonorisante; ventilateur à 6 pales,  $\phi$  360 mm
- §) L'importateur monte un support pour la plaque arrière (format unique) et fixe l'éclairage.

Lausanne, 27.9.73/ Zurich. 7.11./5.12.73  
 Berne, 25.1.74 / Lausanne, 21.2.74